

C-626

Third Session, Fortieth Parliament,
59-60 Elizabeth II, 2010-2011

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

BILL C-626

An Act to amend the National Anthem Act (gender neutral)

FIRST READING, FEBRUARY 11, 2011

MS. DAVIES

C-626

Troisième session, quarantième législature,
59-60 Elizabeth II, 2010-2011

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

PROJET DE LOI C-626

Loi modifiant la Loi sur l'hymne national (sans distinction de genre)

PREMIÈRE LECTURE LE 11 FÉVRIER 2011

M^{ME} DAVIES

SUMMARY

This enactment substitutes the words “of us” for the words “thy sons” in the English version of the national anthem, thus making it gender neutral.

SOMMAIRE

Le texte vise à remplacer les mots « thy sons » par « of us » dans la version anglaise de l'hymne national de sorte à éliminer de celui-ci toute distinction de genre.

3rd Session, 40th Parliament,
59-60 Elizabeth II, 2010-2011

3^e session, 40^e législature,
59-60 Elizabeth II, 2010-2011

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

BILL C-626

PROJET DE LOI C-626

An Act to amend the National Anthem Act
(gender neutral)

Loi modifiant la Loi sur l'hymne national (sans
distinction de genre)

R.S., c. N-2

Her Majesty, by and with the advice and
consent of the Senate and House of Commons
of Canada, enacts as follows:

1. The schedule to the *National Anthem Act* is replaced by the schedule set out in the schedule to this Act.

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement
du Sénat et de la Chambre des communes du
Canada, édicte :

1. L'annexe de la *Loi sur l'hymne national* est remplacée par celle figurant à l'annexe de la présente loi.

L.R., ch. N-2

SCHEDULE / ANNEXE

(Section 1 / Article 1)

SCHEDULE / ANNEXE

(Section 2 / Article 2)

NATIONAL ANTHEM — HYMNE NATIONAL

O CANADA

O Can - a - da! Our home, our na - tive
O Can - a - da! Ter - re de nos a -

land! True pa - triot love in
ieux! Ton front est ceint de

all of us com - mand. With glow - ing hearts we
fleu - rons glo - ri - eux! Car ton bras sait por - ter l'é -

see thee rise, The True North strong and free! From
pé - é - e, Il sait por - ter la croix! Ton his -

far and wide, O Can - a - da, we stand on guard for thee
toire est une é - po - pé - é - e Des plus bril - lants ex - ploits.

God keep our land glo - rious and free!
Et ta va - leur, de foi trem - pée

O Can - a - da, we stand on guard for thee.
Pro - té - ge - ra nos foy - ers et nos droits.

O Can - a - da, we stand on guard for thee.
Pro - té - ge - ra nos foy - ers et nos droits.

Published under authority of the Speaker of the House of Commons

Available from:
Publishing and Depository Services
Public Works and Government Services Canada
Ottawa, Ontario K1A 0S5
Telephone: 613-941-5995 or 1-800-635-7943
Fax: 613-954-5779 or 1-800-565-7757
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
<http://publications.gc.ca>

Publié avec l'autorisation du président de la Chambre des communes

Disponible auprès de:
Les Éditions et Services de dépôt
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0S5
Téléphone: 613-941-5995 ou 1-800-635-7943
Télécopieur: 613-954-5779 ou 1-800-565-7757
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
<http://publications.gc.ca>